



Uporabniški priročnik

© Copyright 2020 HP Development Company, L.P.

HDMI, logotip HDMI in High Definition Multimedia Interface so blagovne znamke ali registrirane blagovne znamke HDMI Licensing LLC. Windows je blagovna znamka ali registrirana blagovna znamka družbe Microsoft Corporation v Združenih državah Amerike in/ali drugih državah. DisplayPort™, logotip DisplayPort™ in VESA® so blagovne znamke ali registrirane blagovne znamke v lasti zveze VESA (Video Electronics Standards Association) v Združenih državah Amerike in drugih državah.

Informacije v tem priročniku se lahko spremenijo brez poprejšnjega obvestila. Edine garancije za izdelke oziroma storitve HP so navedene v izjavah o izrecni garanciji, priloženih tem izdelkom oziroma storitvam. Noben del tega dokumenta se ne sme razlagati kot dodatna garancija. HP ni odgovoren za tehnične ali uredniške napake ali pomanjkljivosti v tem dokumentu.

Obvestilo o izdelku






V tem priročniku so opisane funkcije, ki so skupne večini modelov. Nekatere funkcije v vašem izdelku morda ne bodo na voljo. Za dostop do najnovejšega uporabniškega vodnika pojdite na spletno mesto <http://www.hp.com/support> in z upoštevanjem navodil poiščite svoj izdelek. Nato izberite **User Guides** (Uporabniški vodniki).

Prva izdaja: maj 2020

Št. dela dokumenta: M02686-BA1

0 tem priročniku

V tem priročniku so tehnični podatki in informacije o funkcijah monitorja, nastavitvah monitorja in uporabi programske opreme. Glede na model monitorja vaš morda ne bo imel vseh funkcij, ki jih vključuje ta priročnik.

-
-  **OPOZORILO!** Prikazuje nevarno situacijo, ki se **lahko**, če se ji ne izognete, konča z resno poškodbo ali smrtjo.
 -  **POZOR:** Prikazuje nevarno situacijo ki se, če se ji ne izognete, **lahko** konča z blažjo ali zmernejšo poškodbo.
 -  **POMEMBNO:** Prikazuje informacije, ki so pomembne, vendar niso povezane z nevarnostjo (na primer sporočil v povezavi s škodo). Opozori uporabnika, da neupoštevanje postopkov natanko tako, kot so opisani, lahko pripelje do izgube podatkov in poškodbe programske ali strojne opreme. Prav tako vsebuje bistvene informacije, če želite obrazložiti koncept ali zaključiti opravilo.
 -  **OPOMBA:** Vsebuje dodatne informacije za poudarjanje ali dopolnitev pomembnih točk glavnega besedila.
 -  **NASVET:** Nudi uporabne namige za dokončanje opravila.
-



Ta izdelek vsebuje tehnologijo HDMI.

Kazalo

1 Uvod	1
Pomembne informacije o varnosti	1
Funkcije izdelka in komponente	1
Funkcije	1
Deli na sprednji strani	3
Deli na hrbtni strani in ob straneh	4
Namestitev monitorja	5
Pritrditev podnožja in stojala za monitor	5
Montaža glave monitorja (samo pri nekaterih izdelkih)	7
Odstranjevanje stojala za monitor	7
Montaža glave monitorja na napravo za pritrjevanje	8
Priključitev kablov	9
Priključitev naprav USB	12
Prilagajanje monitorja	13
Nameščanje varnostnega kabla	15
Vklop monitorja	16
HP-jeva pravila glede vodnih žigov in zadrževanja slike	16
2 Uporabljanje monitorja	17
Prenos programske opreme in orodij	17
Datoteka INF	17
Datoteka ICM	17
Uporaba menija OSD	18
Uporaba funkcijskih gumbov	19
Ponovno dodeljevanje funkcijskih gumbov	19
Spreminjanje nastavitve načina napajanja	19
Uporaba Auto-Sleep Mode (Način samodejni preklon v spanje)	20
Uporaba nizke ravni modre svetlobe	20
3 Podpora in odpravljanje težav	21
Reševanje pogostih težav	21
Zaklepanje gumbov	22
Uporaba funkcije za samodejno prilagoditev (analogni vhod)	22
Optimiziranje zmogljivosti slike (analogni vhod)	23
Stik s podporo	24
Priprava za klic tehnične podpore	24

Iskanje serijske številke in številke izdelka	24
4 Vzdrževanje monitorja	25
Nasveti za vzdrževanje	25
Čiščenje monitorja	25
Prevoz monitorja	25
Dodatek A Tehnični podatki	26
Specifikacije 68,6 cm (27,0 palčnega) modela polne visoke ločljivosti (FHD)	26
Specifikacije 68,6 cm (27,0 palčnega) modela ločljivosti QHD	27
Specifikacije 61,0 cm (24,0 palčnega) modela	27
Specifikacije 60,5 cm (23,8 palčnega) modela	28
Specifikacije 58,4 cm (23,0 palčnega) modela	29
Specifikacije 54,6 cm (21,5 palčnega) modela	30
Tovarniško nastavljene ločljivosti zaslona	30
Modeli FHD	30
Modeli QHD	31
Modeli WUXGA	32
Funkcija varčevanja z energijo	33
Dodatek B Pripomočki za ljudi s posebnimi potrebami	34
HP in pripomočki za ljudi s posebnimi potrebami	34
Iskanje potrebnih tehnoloških orodij	34
HP-jeva zaveza	34
Mednarodna zveza strokovnjakov za pripomočke za ljudi s posebnimi potrebami (IAAP)	35
Iskanje najboljše podporne tehnologije	35
Ocena vaših potreb	35
Pripomočki za uporabnike s posebnimi potrebami za HP-jeve izdelke	35
Standardi in zakonodaja	36
Standardi	36
Odlok 376 – EN 301 549	36
Smernice za dostopnost spletne vsebine (WCAG)	36
Zakonodaja in predpisi	37
Uporabni viri in povezave za pripomočke za ljudi s posebnimi potrebami	37
Organizacije	37
Izobraževalne ustanove	38
Drugi viri v povezavi z nezmožnostmi	38
HP-jeve povezave	38
Stik s podporo	38

1 Uvod

Pomembne informacije o varnosti


Monitorju je priložen napajalni kabel. Če uporabite drug kabel, uporabite samo vir napajanja in priključek, primeren za ta monitor. Informacije o ustreznem napajalnem kablu za ta monitor poiščite v *Obvestilih o izdelku* v kompletu dokumentacije.

 **OPOZORILO!** Možnost električnega udara ali poškodbe opreme zmanjšate tako:


- Napajalni kabel priključite v električno vtičnico, ki je vedno lahko dostopna.
- Če ima napajalni kabel 3-polni vtič, kabel priključite v ozemljeno 3-polno vtičnico.
- Napajanje računalnika odklopite tako, da napajalni kabel izvlečete iz vtičnice za izmenični tok. Če želite kabel izvleči iz vtičnice, ga primite za vtič.


Zaradi varnosti ničesar ne polagajte na napajalne in druge kable. Vse kable in žice monitorja namestite tako, da jih ni mogoče izvleči, iztakniti ali se ob njih spotakniti.


Da zmanjšate tveganje resnih poškodb, preberite *Priročnik za varno in udobno uporabo*, ki ste ga prejeli skupaj z uporabniškimi priročniki. Ta opisuje ustrezno namestitev delovne postaje, ustrezno držo pri delu ter priporočljive zdravstvene in delovne navade za uporabnike računalnikov. V *Priročniku za varno in udobno uporabo* so tudi pomembne informacije o električni in mehanski varnosti. *Priročnik za varno in udobno uporabo* je na voljo tudi na spletnem mestu <http://www.hp.com/ergo>.


 **POMEMBNO:** Da zaščitite monitor in računalnik, priključite vse napajalne kable računalnika in zunanjih naprav (kot so monitor, tiskalnik ali optični bralnik) v napravo za prenapetostno zaščito, kot je razdelilnik ali brezprekinitveni napajalnik (UPS). Vsi razdelilniki ne zagotavljajo prenapetostne zaščite; razdelilnik mora biti posebej označen, da ima to lastnost. Uporabite razdelilnik, za katerega proizvajalec ponuja zavarovanje pred škodo, s katero vam bo v primeru okvare zaščite povrnjena škoda.

Pri namestitvi monitorja uporabite ustrezno pohištvo primerne velikosti.

 **OPOZORILO!** Monitorji, ki so neustrezno postavljeni na predalnice, knjižne omare, police, pisalne mize, zvočnike, skrinje ali vozičke, se lahko prevrnejo in povzročijo telesne poškodbe.

 **OPOMBA:** Ta izdelek je primeren za namene zabave. Predlagamo, da monitor postavite v nadzorovano svetlo okolje, da ne bi prišlo do motenj zaradi okoliške svetlobe in svetlih površin, ki lahko povzročijo moteče odseve na zaslonu.

 **OPOZORILO! Nevarnost glede stabilnosti:** Naprava lahko pade, kar lahko povzroči hude telesne poškodbe ali smrt. Da preprečite poškodbe, trdno pritrdite to napravo na tla ali steno v skladu z navodili za namestitev.

 **OPOZORILO!** Ta oprema ni primerna za uporabo na mestih, kjer je velika verjetnost prisotnosti otrok.

Funkcije izdelka in komponente

Funkcije

Glede na model monitorja lahko ta vključuje naslednje funkcije:

- Naslednji modeli, ki vključujejo podporo za celozaslonski prikaz za nižje ločljivosti; omogoča povečavo slik po meri, ki ohranja izvirno razmerje:

- Vidno območje zaslona z diagonalo 68,6 cm (27,0 palca) in ločljivostjo 1920 x 1080
- Vidno območje zaslona z diagonalo 68,6 cm (27,0 palca) in ločljivostjo 2560 x 1440
- Vidno območje zaslona z diagonalo 61,0 cm (24,0 palca) in ločljivostjo 1920 x 1200
- Vidno območje zaslona z diagonalo 60,5 cm (23,8 palca) in ločljivostjo 1920 x 1080
- Vidno območje zaslona z diagonalo 60,5 cm (23,8 palca) in ločljivostjo 2560 x 1440
- Vidno območje zaslona z diagonalo 58,4 cm (23,0 palca) in ločljivostjo 1920 x 1080
- Vidno območje zaslona z diagonalo 54,6 cm (21,5 palca) in ločljivostjo 1920 x 1080
- Plošča s tehnologijo In-plane switching (IPS)
- Neodsevna zaslonska plošča z LED-osvetlitvijo
- Široko vidno polje, ki omogoča ogled iz stoječega ali sedečega položaja, ali pri gibanju z ene strani na drugo
- Možnost prilagajanja naklona, nagiba in višine
- Možnost obračanja glave monitorja iz ležečega v pokončni položaj
- Odstranljivo stojalo za prilagodljive načine pritrditve glave monitorja
- Mehanizem HP Quick Release 2 omogoča hitro pritrditev glave monitorja na stojalo s preprostim zaskokom in odstranjevanje monitorja s priročnim drsnim jezičkom za sprostitve
- Video vhod DisplayPort™ (kabel priložen)
- Video vhod High-Definition Multimedia Interface™ (HDMI) (kabel priložen)
- Video vhod VGA (kabel je priložen v izbranih regijah)
- Zvezdišče USB z enimi (dohodnimi) vrati USB vrste B (kabel priložen) za priključitev na računalnik in štirimi (odhodnimi) vrati USB za priključitev naprav USB
- Štirje zaslonski gumbi (OSD); tri je mogoče ponovno konfigurirati za hitro izbiro najpogosteje uporabljenih postopkov
- Omogoča uporabo funkcije »Plug-and-play«, če jo podpira operacijski sistem
- Nosilec VESA® za montažo glave monitorja na stenski nosilec ali nosilno roko
- Reža za varnostni kabel na zadnji strani monitorja za dodatno varnostno kablensko ključavnico
- Pripomoček za razporeditev kablov in žic
- Prilagajanje nastavitvev na zaslonu v več jezikih in optimizacija zaslona
- Funkcija varčevanja z energijo za izpolnjevanje zahtev po zmanjšani porabi električne energije



OPOMBA: Za varnostne informacije in upravna obvestila glejte *Opombe o izdelku*, priložene kompletu dokumentacije. Za dostop do najnovejšega uporabniškega vodnika pojdite na spletno mesto <http://www.hp.com/support> in z upoštevanjem navodil poiščite svoj izdelek. Nato izberite **Manuals** (Priročniki).

Deli na sprednji strani

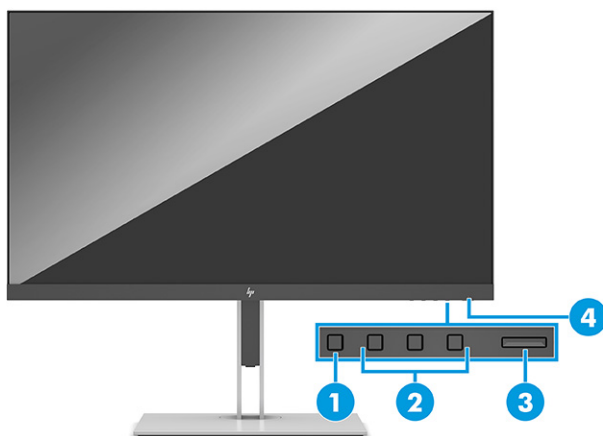


Tabela 1-1 Komponente na sprednji strani in njihovi opisi

Komponenta	Opis
(1) Gumb Menu (Meni)	Pritisnite, da odprete zaslonski meni, izberete element menija iz zaslonskega menija ali zaprete zaslonski meni.
(2) Gumbi OSD (dodeljivo)	Ko je zaslonski meni odprt, pritisnite gumbe za premikanje po meniju. Ikone funkcijske lučke prikazujejo privzete funkcije za gumb. Za opis te funkcije glejte Uporaba funkcijskih gumbov na strani 19 . Funkcijske gumbe lahko ponovno dodelite, tako da hitro izberete najpogostejše postopke. Glejte Ponovno dodeljevanje funkcijskih gumbov na strani 19 .
(3) Stikalo za vklop/izklop	Omogoča vklop in izklop monitorja.
(4) Lučka za vklop	Bela: monitor je vklopljen. Sveti rumeno: Monitor je zaradi neaktivnosti v stanju z zmanjšano porabo energije. Glejte Uporaba Auto-Sleep Mode (Način samodejni preklon v spanje) na strani 20 . Utripa rumeno: Monitor je zaradi nastavitve varčevanja z energijo v stanju z zmanjšano porabo energije. Glejte Funkcija varčevanja z energijo na strani 33 .

Deli na hrbtni strani in ob straneh

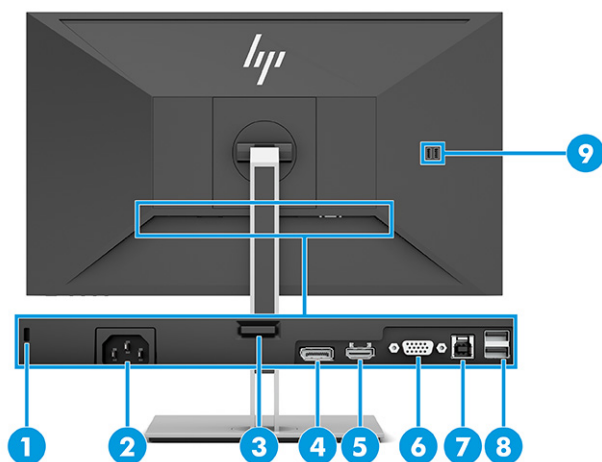


Tabela 1-2 Komponente na hrbtni strani in ob straneh in njihovi opisi

Komponenta	Opis
(1) Reža za varnostni kabel	Omogoča priključitev dodatnega varnostnega kabla.
(2) Priključek za napajanje	Za priključitev napajalnega kabla.
(3) Gumb za sprostitev VESA	Sprosti stojalo z monitorja.
(4) Priključek DisplayPort	Za priključitev kabla DisplayPort v izvorno napravo, kot sta računalnik ali igralna konzola.
(5) Priključek HDMI	Za priključitev kabla HDMI v izvorno napravo, kot sta računalnik ali igralna konzola.
(6) Vrata VGA	Za priključitev kabla VGA v izvorno napravo.
(7) Vrata USB vrste B (dohodna)	Za priključitev kabla USB vrste B v izvorno napravo, kot sta računalnik ali igralna konzola. OPOMBA: Če želite omogočiti vrata USB vrste A na monitorju, morate iz izvorne naprave na monitor priključiti kabel USB vrste B ali USB vrste C.
(8) Vrata USB (2) (dohodna)	Priključitev kabla USB v zunanjo napravo, kot je tipkovnica, miška ali trdi disk USB.
(9) Vrata USB (2) (dohodna)	Omogoča priključitev kabla USB v zunanjo napravo, kot je tipkovnica, miška ali trdi disk USB, in zagotavlja polnjenje zunanjih naprav.

Namestitev monitorja

⚠ OPOZORILO! Če želite zmanjšati tveganje resnih poškodb, preberite *Priročnik za varno in udobno uporabo*. Ta opisuje ustrezno namestitev delovne postaje, ustrezno držo pri delu ter priporočljive zdravstvene in delovne navade za uporabnike računalnikov. V *Priročniku za varno in udobno uporabo* so tudi pomembne informacije o električni in mehanski varnosti. *Priročnik za varno in udobno uporabo* je na voljo v spletnem mestu <http://www.hp.com/ergo>.

📝 POMEMBNO: Da preprečite škodo na monitorju, se ne dotikajte površine zaslona LCD. Pritisk na zaslonu lahko povzroči barvno neskladnost ali napačno usmerjenost tekočih kristalov. Če se to zgodi, zaslon ne bo več normalno deloval.

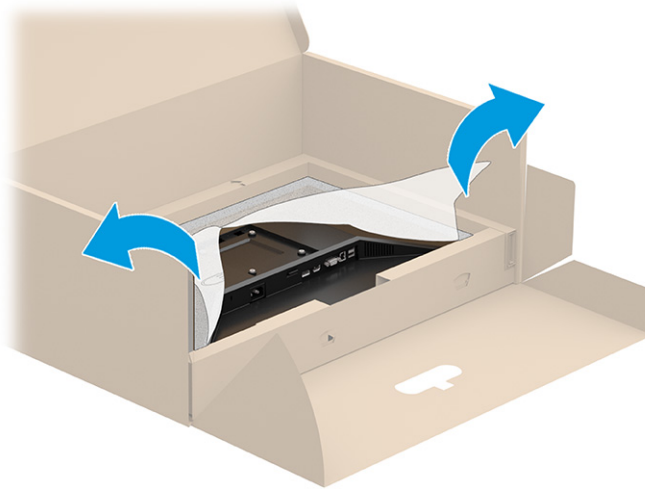
POMEMBNO: Da preprečite, da bi se zaslon opraskal, poškodoval ali razbil in da ne poškodujete gumbov za upravljanje, postavite monitor z zaslonom navzdol na ravno površino, ki je prekrita z zaščitno peno ali mehko krpo.

Pritrditev podnožja in stojala za monitor

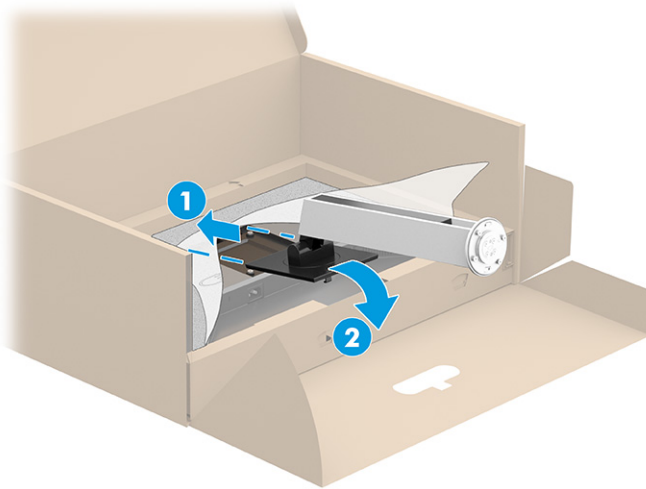
💡 NASVET: Pazite na postavitve monitorja, saj okoliška svetloba in svetle površine lahko povzročajo odsevanje svetlobe.

📝 OPOMBA: Postopki za pritrditev stojala za monitor se lahko razlikujejo pri drugih modelih.

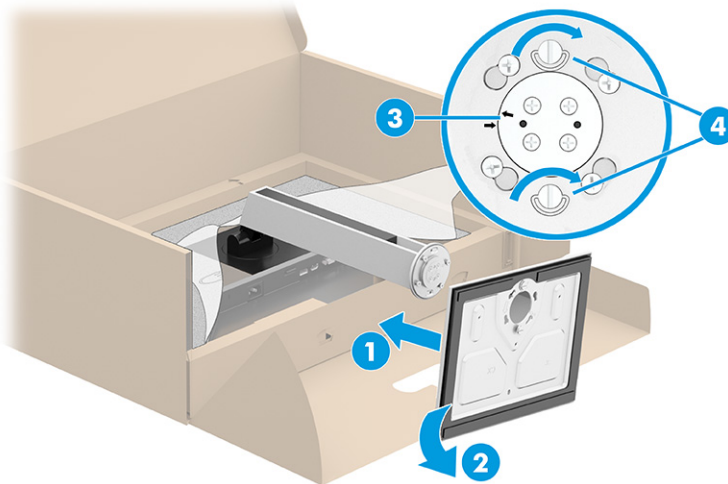
1. Ko je monitor v škatli s sprednjo stranjo, obrnjeno navzdol, odtrgajte in odprite embalažo po za to namenjeni črti.



2. Ko je monitor še vedno s sprednjo stranjo, obrnjeno navzdol, v škatli, spustite spodnji del pritrdilne plošče stojala v vdolbino na zadnji strani monitorja (1), da se zaskoči na svoje mesto (2).



3. Monitor naj bo še vedno s sprednjo stranjo navzdol v škatli:
- a. Vstavite ploščo v spodnji del stojala za monitor (1).
 - b. Vrtljivo ploščo zavrtite v nasprotni smeri urinega kazalca, da se zaskoči v ustrezen položaj (2).
 - c. Prepričajte se, da je puščica na stojalu monitorja poravnana s puščico na spodnjem delu podstavka (3).
 - d. Privijte dva krilata vijaka v podnožje (4).



Montaža glave monitorja (samo pri nekaterih izdelkih)

Glavo monitorja lahko pritrdite na zid, nosilno roko ali drug nastavek za pritrditev.

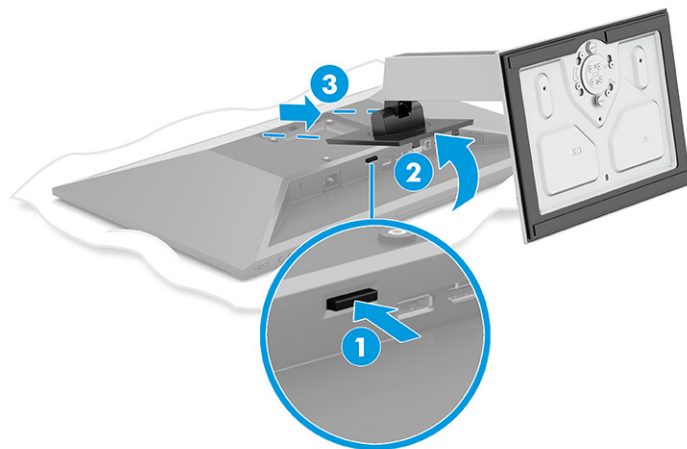
POMEMBNO: Ta monitor podpira standardne odprtine za pritrditev nosilca VESA 100 mm. Če želite na glavo monitorja pritrditi stojalo drugega proizvajalca, uporabite štiri 4-milimetrske vijake z razmikom med navoji 0,7 mm in dolžino 10 mm. Daljši vijaki lahko poškodujejo monitor. Prepričajte se, da je proizvajalčeva namestitvena naprava skladna s standardom VESA in lahko prenese težo glave monitorja. Za najboljšo učinkovitost delovanja uporabljajte napajalni kabel in video kable, ki ste jih dobili skupaj z monitorjem.

OPOMBA: Naprava je izdelana tako, da se lahko uporablja s stenskimi nosilci, ki imajo potrdilo UL-listed ali CSA-listed.

Odstranjevanje stojala za monitor

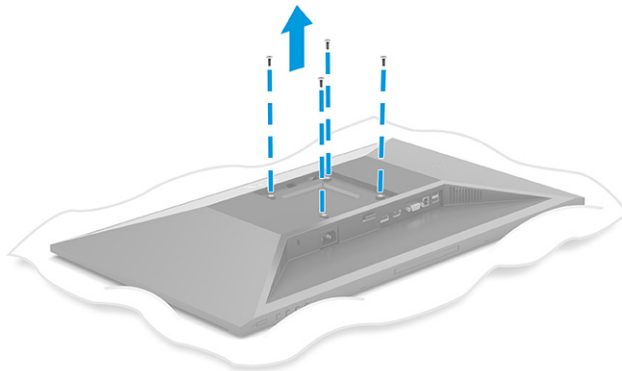
POMEMBNO: Preden razstavite monitor, se prepričajte, da je izklopljen in da so vsi kabli izključeni.

1. Odklopite in odstranite vse kable iz monitorja.
2. Monitor postavite s čelno ploskvijo navzdol na plosko površino, ki je prekrita z zaščitno peno ali čisto, suho krpo.
3. Potisnite jeziček spodaj na sredini pritrdilne plošče stojala (1) navzgor.
4. Dno stojala zasukajte navzgor, da plošča za nameščanje odstopi iz vdolbine na glavi monitorja (2).
5. Stojalo potisnite iz vdolbine (3).




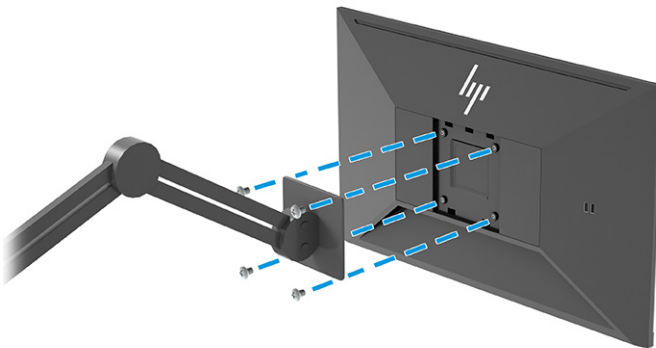
Montaža glave monitorja na napravo za pritrjevanje

1. Odstranite štiri vijake iz odprtin za pritrnitev nosilca VESA na zadnji strani plošče monitorja.



2. Če želite glavo monitorja pritrčiti na vrtljivo roko ali drug montažni sistem, vstavite štiri vijake v luknje na plošči montažnega sistema in jih privijte v luknje nosilca VESA na zadnji strani glave monitorja.

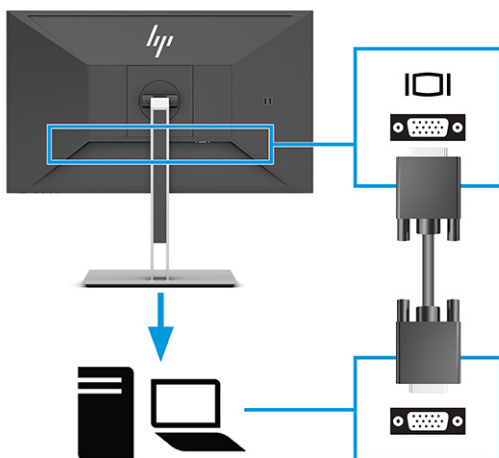
 **POMEMBNO:** Če ta navodila ne veljajo za vašo napravo, pri montaži monitorja na steno ali vrtljivo roko sledite navodilom proizvajalca pritrčilne naprave.



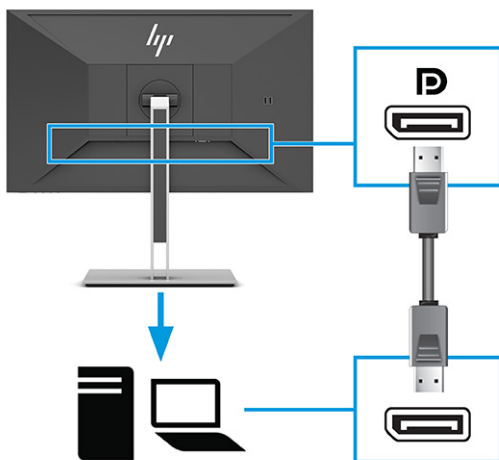
Priključitev kablov

OPOMBA: Odvisno od modela lahko monitor podpira vhode VGA, HDMI ali DisplayPort. Video kabel, ki ga uporabljate, določa video način. Monitor samodejno ugotovi, katerih vhodi imajo ustrezne videesignale. Vhode je mogoče izbrati prek zaslonskega menija (OSD). Nekateri kabli so priloženi monitorju ob dostavi. Vsi kabli, ki so prikazani v tem razdelku, niso tudi priloženi monitorju.

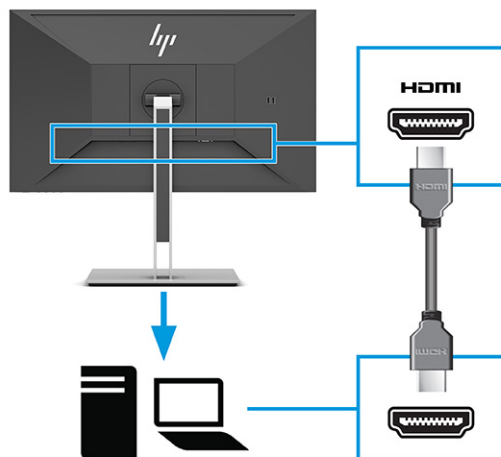
1. Postavite monitor na priročno, dobro prezračevano mesto zraven računalnika.
2. Priključite video kabel.
 - Priključite en konec kabla VGA v vrata VGA na zadnji strani monitorja, drugi konec kabla pa v vrata VGA na napravi vira.



- Priključite en konec kabla DisplayPort v priključek DisplayPort na zadnji strani monitorja, drugi konec kabla pa v priključek DisplayPort na napravi vira.

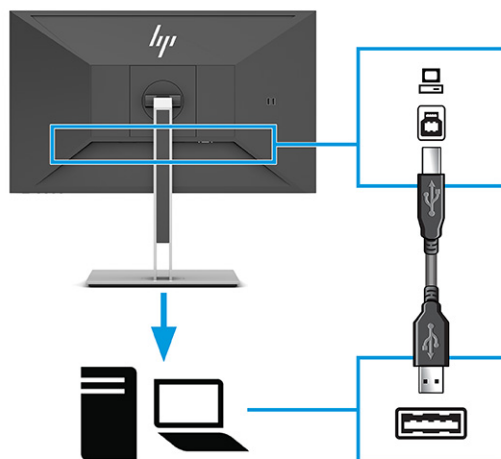



- Priključite en konec kabla HDMI v vrata HDMI na zadnji strani monitorja, drugi konec kabla pa v vrata HDMI na napravi vira.



3. Priključite kabel USB.

- Priključite en konec kabla USB vrste A na vrsto B v vrata USB vrste B na zadnji strani monitorja, drugi konec pa v vrata USB na napravi vira.



 **OPOMBA:** Če želite omogočiti izhodna vrata USB vrste A na monitorju, morate iz naprave vira (računalnika, prenosnega računalnika, igralne konzole) v zadnji del monitorja priključiti kabel USB vrste B ali USB vrste C. Za več informacij glejte [Priključitev naprav USB na strani 12](#).

4. Priključite en konec napajalnega kabla v priključek za napajanje na zadnji strani monitorja, drugega pa v ozemljeno električno vtičnico.

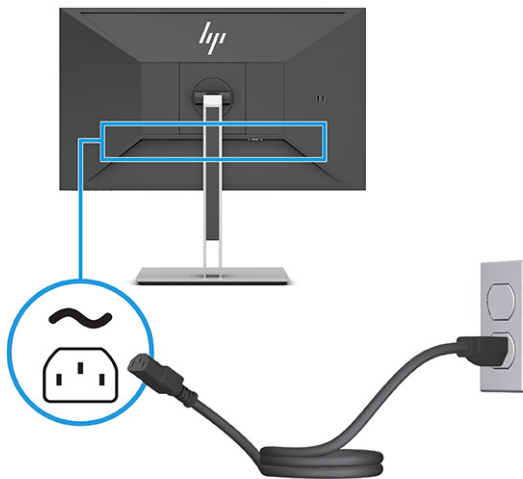
⚠ OPOZORILO! Da bi zmanjšali možnost električnega udara ali poškodbe opreme:

Ne onemogočite ozemljitvenega vtiča na napajalnem kablu. Ozemljeni vtič ima pomembno varnostno funkcijo.

Vtaknite vtič v ozemljeno električno vtičnico, ki je vedno zlahka dostopna.


Napajanje opreme odklopite tako, da napajalni kabel izvlečete iz vtičnice za izmenični tok.

Zaradi varnosti na napajalne in druge kable ničesar ne polagajte. Postavite jih tako, da ne bo nihče stopil nanje ali se spotaknil ob njih. Ne vlecite za kabel. Če želite kabel izvleči iz vtičnice, ga primite za vtič.



Priključitev naprav USB

Prek vrat USB priključite naprave, kot so digitalna kamera, tipkovnica USB ali miška USB. Na monitorju so štiri vrata USB za priključitev naprav (izhodna): dvoje vrat USB vrste A na hrbtni strani in dvoje vrat USB vrste A na strani. Na hrbtni strani so ena vrata USB vrste B, ki delujejo kot zvezdišče (izhodno).

 **OPOMBA:** Če želite omogočiti, da vrata USB vrste A služijo kot zvezdišče USB za miško, tipkovnice, telefone, zunanje trde diske in praktično karkoli, kar se lahko poveže prek USB in lahko sprejme 5 V, morate priključiti kabel USB vrste B iz naprave vira (računalnika) na zadnjo stran monitorja.

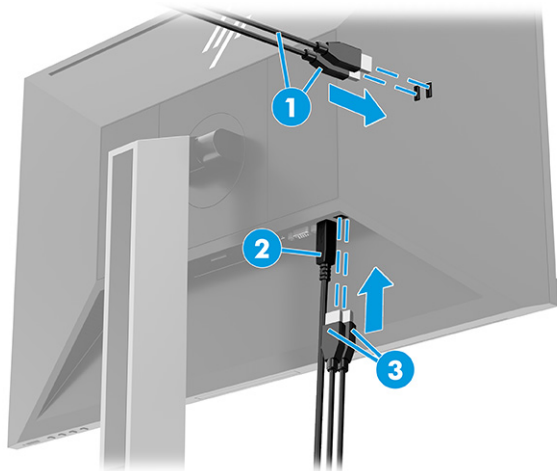


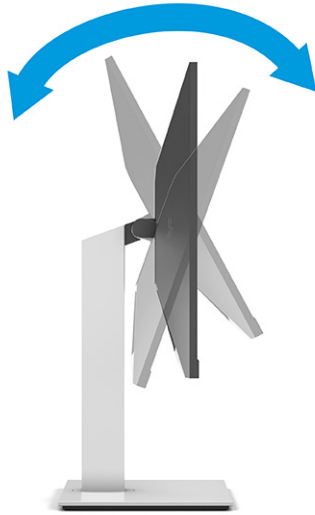
Tabela 1-3 Mesta vrat USB

Vrata USB	
(1)	Odhodna vrata USB vrste A (2)
(2)	Izhodna vrata USB vrste B iz računalnika
(3)	Odhodna vrata USB vrste A (2)

Prilagajanje monitorja

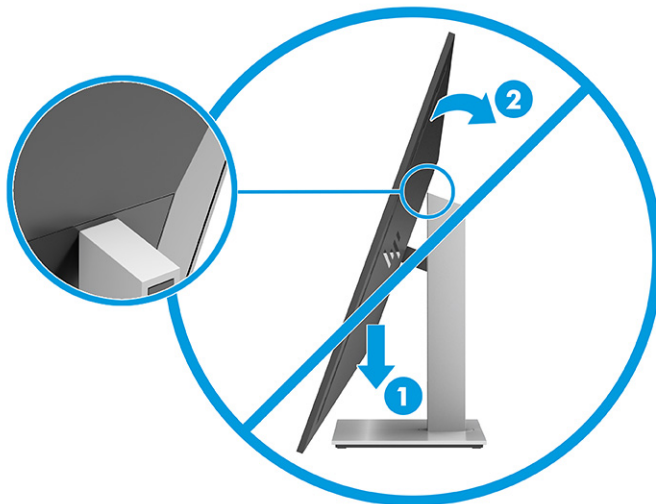
⚠ OPOZORILO! Če želite zmanjšati tveganje resnih poškodb, preberite *Priročnik za varno in udobno uporabo*. Ta opisuje ustrezno namestitev delovne postaje, ustrezno držo pri delu ter priporočljive zdravstvene in delovne navade za uporabnike računalnikov. V *Priročniku za varno in udobno uporabo* so tudi pomembne informacije o električni in mehanski varnosti. *Priročnik za varno in udobno uporabo* je na voljo v spletnem mestu <http://www.hp.com/ergo>.

1. Glavo monitorja nagnite naprej ali nazaj, da jo nastavite na ustrezno višino oči.

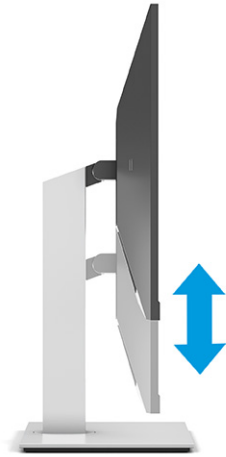


📝 POMEMBNO: Da se izognete poškodbam na monitorju, ne opravljajte naslednjih dejanj:

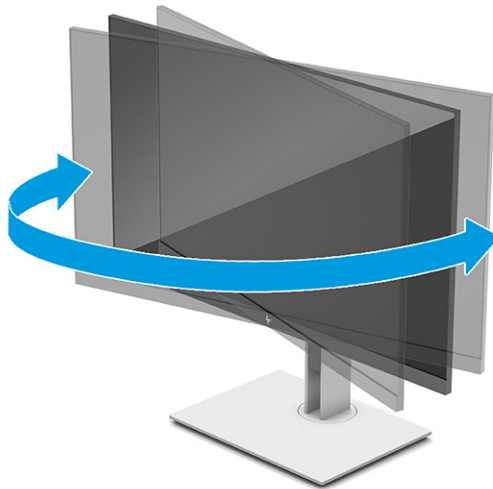
- ne postavljajte monitorja v pokončni položaj,
- ga nato ne nagibajte nazaj,
- in ga ne potiskajte navzdol.



2. Prilagodite višino monitorja, tako da bo položaj monitorja udoben za delo z vašo delovno postajo. Zgornji rob okvirja monitorja ne sme biti višje od višine oči. Monitor, ki je nameščen nizko in je nagnjen, je lahko bolj udoben za uporabnike s korekcijskimi lečami. Ko skozi delovni dan spreminjate svoj delovni položaj, spreminjajte tudi položaj monitorja.




3. Za najboljše vidno polje obrnite glavo monitorja v levo ali desno.

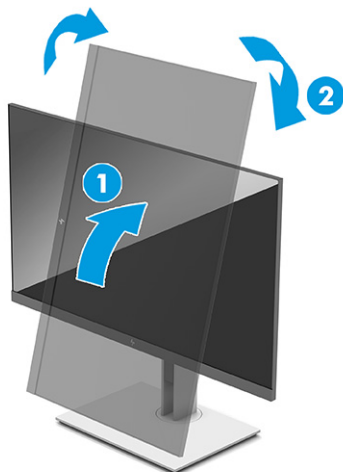



4. Glavo monitorja lahko obrnete iz ležečega v pokončni položaj, da ga prilagodite svojim potrebam in aplikacijam.
 - a. Prilagodite monitor na polno višino in ga nagnite nazaj, kolikor je mogoče (1).

- b. Obrnite monitor v smeri urnega kazalca ali v nasprotni smeri urnega kazalca za 90° iz ležečega v pokončni položaj (2).

 **POMEMBNO:** Če monitor pri obračanju ni nastavljen na polno višino in ni popolnoma nagnjen, bo spodnja desna stran monitorja prišla v stik s stojalom, zaradi česar se monitor lahko poškoduje.

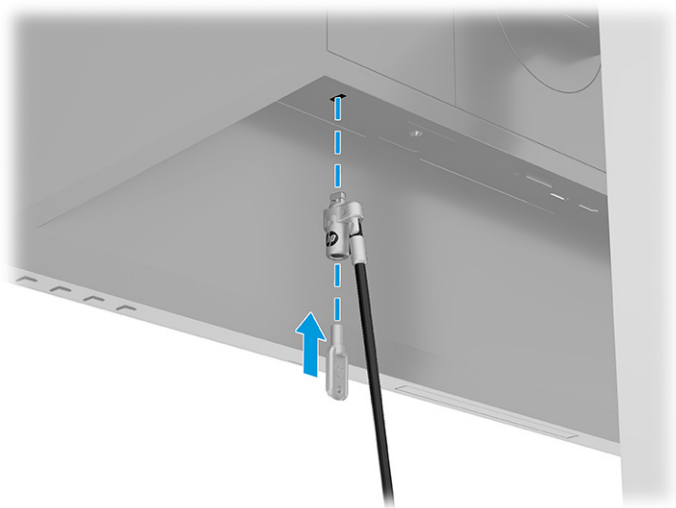
Če na monitor dodajate poljubni zvočniški modul, ga namestite po obračanju monitorja. Zvočniški modul se bo pri obračanju dotaknila stojala, kar lahko povzroči škodo na monitorju ali na enoti z zvočniki.



 **OPOMBA:** V nastavitvah zaslona operacijskega sistema obrnite sliko na zaslonu iz ležeče v pokončno. Če želite zasukati zasloni prikaz s pokončnega v ležečega, odprite meni OSD in izberite **Image Adjustment** (Prilagoditev slike) > **On-Screen Menu Rotation** (Zasukaj zasloni meni) > **Portrait** (Pokončno).

Nameščanje varnostnega kabla

Monitor lahko zavarujete z dodatnim varnostnim kablom, ki je na voljo pri HP-ju. Ključavnico namestite in odstranite s priloženim ključem.



Vklop monitorja

- POMEMBNO:** Če je na monitorju 12 ali več ur prikazana ista statična slika, lahko pride do tega, da se slika »vžge« v monitor. Temu se izognete tako, da vedno uporabljate ohranjevalnik zaslona ali pa monitor izklopite, če ga dalj časa ne boste uporabljali. To pojav je običajen na zaslonih LCD vseh proizvajalcev. Škoda zaradi vžgane slike na monitorju ni vključena v garancijo HP.
- OPOMBA:** Če se po pritisku gumba za napajanje ne zgodi nič, je morda omogočena funkcija Power Button Lockout (Zaklepanje gumba za napajanje). Funkcijo onemogočite tako, da pritisnete gumb za vklop/izklop monitorja in ga držite 10 sekund.
- OPOMBA:** Pri izbranih monitorjih HP lučko za vklop lahko onemogočite v zaslonskem meniju. Pritisnite gumb **Menu** (Meni), da odprete zaslonski meni, nato **Power** (Napajanje), izberite **Power LED** (Indikator LED) in nato **Off** (Izklop).

- ▲ Pritisnite gumb za Napajanje na monitorju, da ga vklopite.



Ko je monitor prvič vključen, se za 5 sekund prikaže sporočilo o stanju monitorja. Sporočilo prikazuje, kateri vhod sprejema trenutno aktivni signal, stanje nastavitve samodejnega preklopa vira (vklopljeno ali izklopljeno; privzeta nastavev je vklopljeno), trenutno prednastavljeno ločljivost zaslona in priporočeno prednastavljeno ločljivost zaslona.

Monitor samodejno prebere signalne vhode za aktivni vhod in ta vhod uporabi za prikaz.

HP-jeva pravila glede vodnih žigov in zadrževanja slike

Modeli monitorjev IPS uporabljajo tehnologijo prikazovanja In-Plane Switching (IPS), ki omogoča izjemno širokokotno gledanje in napredno kakovost slik. Monitorji IPS so primerni za širok spekter aplikacij z napredno kakovostjo slike. Ta tehnologija pa ni primerna za aplikacije, ki dalj časa prikazujejo statične, stacionarne in nespremenljive slike ter pri tem ne uporabljajo ohranjevalnikov zaslona. Tovrstni načini uporabe lahko vključujejo videonadzor, videoigre, oglaševalske logotipe in predloge. Statične slike lahko povzročijo poškodbe zaradi zadrževanja slike, kar se na zaslonu monitorja lahko kaže kot madeži ali vodni žigi.

Poškodbe zaradi zadrževanja slike na monitorjih, ki se uporabljajo 24 ur na dan, niso vključene v garancijo HP. Da se izognete poškodbam zaradi zadrževanja slike, monitor vedno izklopite, kadar ga ne uporabljate, ali pa uporabite funkcijo nadzora porabe energije, če jo vaš sistem podpira, da se monitor ugasne, ko sistem ni dejaven.

2 Uporabljanje monitorja

Prenos programske opreme in orodij

Naslednje datoteke lahko prenesete in namestite z naslova <http://www.hp.com/support>:

- datoteka INF (Information)
- datoteke ICM (Image Color Matching)

Za prenos datotek:

1. Obiščite spletno mesto <http://www.hp.com/support>.
2. Izberite **Software and Drivers** (Programska oprema in gonilniki).
3. Izberite vrsto vašega izdelka.
4. V polje za iskanje vnesite model svojega monitorja HP in sledite navodilom na zaslonu.

Datoteka INF

Datoteka INF določa vire monitorja, ki jih operacijski sistemi Windows® uporabljajo za zagotavljanje združljivosti monitorja z grafično kartico računalnika.

Ta monitor je združljiv s funkcijo operacijskega sistema Windows »Plug and Play« in deluje pravilno, tudi če ne namestite datoteke INF. Za pravilno delovanje funkcije Plug and Play mora biti grafična kartica računalnika združljiva s standardom VESA DDC2, monitor pa povezan neposredno z njo. »Plug and Play« ne deluje, če uporabljate ločene priključke vrste BNC ali distribucijske vmesnike/ojačevalnike oz. oboje.

Datoteka ICM

Datoteke ICM so podatkovne datoteke, ki se uporabljajo skupaj z grafično programsko opremo in omogočajo dosledno usklajevanje barv od zaslona monitorja do tiskalnika in od optičnega bralnika do zaslona monitorja. Aktivirajo jo vsi grafični programi, ki podpirajo to funkcijo.



OPOMBA: Barvni profil ICM je zapisan skladno s specifikacijo International Color Consortium (ICC) Profile Format.

Uporaba menija OSD

Zaslonski meni omogoča, da sliko na zaslonu prilagodite svojim potrebam. Za dostop in prilagoditev v zaslonskem meniju:

- Uporabite gumb na spodnji strani sprednjega okvirja monitorja.

Za dostopanje do zaslonskega menija in prilagajanje nastavitev:

1. Če monitor še ni vklopljen, ga vklopite s pritiskom na stikalo za vklop/izklop.
2. Pritisnite gumb **Menu** (Meni).
3. S tremi funkcijskimi gumbi se lahko pomikate, izbirate in prilagajate izbire menija. Oznake gumbov na zaslonu so spremenljive glede na aktivni meni ali podmeni.

V spodnji tabeli so navedene možne izbire menija v glavnem zaslonskem meniju.

Tabela 2-1 Možnosti zaslonskega menija in opisi za uporabo z gumbom

Glavni meni	Opis
Brightness+ (Svetlost+)	Prilagodi svetlost, kontrast in prilagoditev črne barve zaslona.
Color (Barva)	Izbere in prilagodi barvo zaslona.
Image (Slika)	Prilagodi sliko zaslona.
Input (Vhod)	Izbere vhodni video signal (DisplayPort, HDMI ali VGA).
Power (Napajanje)	Uravnava nastavitve napajanja.
Menu (Meni)	Prilagodi krmilnike zaslonskega menija (OSD) in funkcijskih gumbov.
Management (Upravljanje)	Prilagodi nastavitve DDC/CI, izbere jezik, v katerem je prikazan meni OSD (privzeta nastavitve je angleščina), prilagodi nastavitve zvoka in povrne vse nastavitve zaslonskega menija na privzete tovarniške nastavitve.
Information (Informacije)	Izbere in prikaže pomembne informacije o monitorju.
Exit (Izhod)	Zapre okno zaslonskega menija.

Uporaba funkcijskih gumbov

Za aktivacijo gumbov pritisnite enega od funkcijskih gumbov, da se osvetlijo ikone nad gumbi.

 **OPOMBA:** Dejanja funkcijskih gumbov se razlikujejo med modeli monitorjev.

Za informacije o spreminjanju funkcij gumbov glejte [Ponovno dodeljevanje funkcijskih gumbov na strani 19](#).

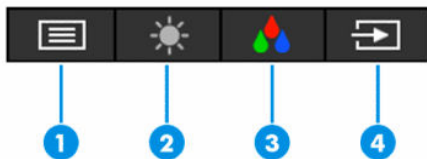


Tabela 2-2 Imena gumbov in opisi

Gumb	Opis
(1) Gumb Menu (Meni) Dodeljiv funkcijski gumb	Odpre glavni zaslonski meni in izbere element menija iz zaslonskega menija.
(2) Gumb Brightness+ (Svetlost+) Dodeljiv funkcijski gumb	Odpre lestvico za nastavev Brightness+ (Svetlost+).
(3) Gumb Color (Barva) Dodeljiv funkcijski gumb	Odpre meni Color (Barva), kjer lahko prilagodite zaslon monitorja za udoben položaj za gledanje ali izberete prednastavljeni način prikaza.
(4) Gumb Next Active Input (Naslednji aktivni vhod) Dodeljiv funkcijski gumb	Preklopi vhodni vir monitorja na naslednji aktivni vhod.

Ponovno dodeljevanje funkcijskih gumbov

Zgornje funkcije dodeljivih funkcijskih gumbov s privzetih vrednosti lahko spremenite tako, da ob aktivaciji gumbov hitro dostopate do pogosto uporabljenih elementov menija. Ne morete spremeniti dodelitve gumba **Menu** (Meni).

Za ponovno dodeljevanje funkcijskih gumbov:

1. Pritisnite gumb **Menu** (Meni), da odprete zaslonski meni.
2. Izberite **Menu** (Meni), izberite **Assign Buttons** (Dodelitev gumbov) in nato med razpoložljivimi možnostmi izberite gumb, ki ga želite dodeliti.

Spreminjanje nastavev načina napajanja

Za združljivost z mednarodnimi standardi napajanja je privzeta nastavev monitorja način za varčevanje porabe, ko je monitor v stanju spanja. Če vaš monitor podpira način visoke učinkovitosti delovanja, spremenite nastavev načina napajanja iz **Načina za varčevanje energije** v način **Visoke učinkovitosti delovanja** za ohranjanje delovanja vrat USB, ko je monitor v načinu spanja. Če omogočite način visoke učinkovitosti delovanja, se poveča poraba energije.

Za spreminjanje nastavitve načina napajanja:

1. Pritisnite gumb **Menu** (Meni), da odprete zaslonski meni.
2. Izberite **Power** (Napajanje), izberite **Power Mode** (Napajalni način) in nato **Performance** (Način visoke učinkovitosti delovanja).
3. Izberite **Shrani** in zaprite zaslonski meni.



OPOMBA: Ko je način napajanja nastavljen na način visoke učinkovitosti delovanja, zvezdišče USB in vrata USB ostanejo vklopljena, tudi ko je monitor v načinu spanja.

Uporaba Auto-Sleep Mode (Način samodejni preklop v spanje)

Monitor podpira možnost zaslonskega menija (OSD) Auto-Sleep Mode (Način samodejnega preklopa v spanje), s katero lahko omogočite ali onemogočite stanje zmanjšane porabe energije. Če je Auto-Sleep Mode (Način samodejnega preklopa v spanje) omogočen (privzeto je omogočen), monitor preide v stanje zmanjšane porabe energije, ko računalnik sporoči način nizke porabe energije (odsotnost signala za vodoravno ali navpično sinhronizacijo).

Po prehodu v stanje spanja z zmanjšano porabo energije se zaslon monitorja izprazni, osvetlitev ozadja se izklopi in lučka napajanja zasveti rumeno. V stanju zmanjšane porabe energije porabi monitor manj kot 0,5 W energije. Monitor se prebudi iz stanja spanja, ko računalnik pošlje signal o delovanju na monitor (če na primer pritisnete tipko na tipkovnici ali premaknete miško).

Način samodejnega preklopa v spanje lahko onemogočite v zaslonskem meniju:

1. Pritisnite gumb **Meni**, da odprete zaslonski meni.
2. Izberite **Power** (Napajanje) v zaslonskem meniju.
3. Izberite **Auto-Sleep Mode** (Način samodejnega preklopa v spanje), nato pa **Off** (Izklop).

Uporaba nizke ravni modre svetlobe

Zmanjšanje svetilnosti modre svetlobe monitorja zmanjša izpostavljenost modre svetlobe očem.

Ta monitor uporablja način privzete nastavitve za ploščo z nizko stopnjo modre svetlobe, ki je pri uporabi v načinu privzete nastavitve potrjena s strani TÜV za zmanjšanje modre svetlobe, kar ustvari bolj sproščeno in manj stimulativno sliko pri branju vsebine na zaslonu.



OPOZORILO! Da zmanjšate tveganje resnih poškodb, preberite *Priročnik za varno in udobno uporabo*, ki ste ga prejeli skupaj z uporabniškimi priročniki. Ta opisuje ustrezno namestitev delovne postaje, ustrezno držo pri delu ter priporočljive zdravstvene in delovne navade za uporabnike računalnikov. V *Priročniku za varno in udobno uporabo* so tudi pomembne informacije o električni in mehanski varnosti. *Priročnik za varno in udobno uporabo* je na voljo tudi na spletnem mestu <http://www.hp.com/ergo>.

3 Podpora in odpravljanje težav

Reševanje pogostih težav

V spodnji tabeli so navedene najpogostejše težave, možni vzroki zanje in priporočene rešitve.

Tabela 3-1 Pogoste težave in rešitve

Težave	Možen vzrok	Rešitev
Zaslon je prazen ali pa utripa slika.	Napajalni kabel je izključen.	Priključite napajalni kabel.
	Monitor je izklopljen.	Pritisnite gumb za vklop monitorja. OPOMBA: Če ob pritisku stikala za vklop/izklop ni učinka, ga pritisnite in držite 10 sekund, da onemogočite funkcijo zaklepanja.
	Video kabel ni pravilno priključen.	Pravilno priključite videokabel. Za več informacij glejte Priključitev kablov na strani 9 .
	Sistem je v načinu samodejnega preklopa v spanje.	Za deaktiviranje ohranjevalnika zaslona pritisnite katero koli tipko na tipkovnici ali premaknite miško.
	Video kartica ni združljiva.	Odprite zaslonski meni in izberite meni Input (Vhod). Nastavite Auto-Switch Input (Samodejni preklop vhoda) na Off (Izklop) in ročno izberite vhod. ali Zamenjajte video kartico ali priključite video kabel na enega od virov videa v računalniku.
Slika je zabrisana, nerazločna ali pretemna.	Nastavitev svetlosti je prenizka.	Odprite zaslonski meni in izberite Brightness (Svetlost), da po potrebi prilagodite lestvico svetlosti.
Na zaslonu se prikaže sporočilo »Input Signal Not Found« (Vhodni signal ni bil najden).	Video kabel za monitor je izključen ali pa ni vira videa.	Povežite računalnik in monitor z ustreznim kablom za video. Preden priključite videokabel, se prepričajte, ali je napajanje računalnika izključeno.
Na zaslonu je prikazano sporočilo »Input Signal Out of Range« (Vhodni signal je zunaj dovoljenega območja).	Ločljivost videoposnetkov in/ali hitrost osveževanja sta višji od vrednosti, ki jih podpira monitor.	Spremenite nastavitve na podprto nastavitev (glejte Tovarniško nastavljene ločljivosti zaslona na strani 30).
Monitor ne preklopi v stanje pripravljenosti z nizko porabo energije.	Funkcija monitorja za nadzor nad varčevanjem porabe je onemogočena.	Odprite zaslonski meni in izberite Power (Napajanje), izberite Auto-Sleep Mode (Način samodejnega prehoda v spanje) in nato nastavite samodejni prehod v spanje na On (Vklop).
Prikazano je sporočilo »OSD Lockout« (Zaklepanje OSD).	Funkcija monitorja za odklepanje zaslonskega prikaza je omogočena.	Pritisnite in za 10 sekund zadržite gumb Menu (Meni), da onemogočite funkcijo Odklepanje OSD.
Prikazano je sporočilo »Power Button Lockout« (Zaklepanje gumba za vklop/izklop).	Funkcija monitorja za odklepanje gumba za vklop/izklop je omogočena.	Pritisnite in držite gumb Power (Napajanje) za 10 sekund, da odklenete funkcijo.

Zaklepanje gumbov

Držite stikalo za vklop/izklop ali gumb **Menu** (Meni) za 10 sekund, da onemogočite ta gumb. Funkcijo lahko ponovno omogočite tako, da znova zadržite gumb za 10 sekund. Funkcija zaklepanja gumbov je na voljo samo, ko je monitor vklopljen, je prikazan aktivni signal in je zaslonski meni zaprt.

Uporaba funkcije za samodejno prilagoditev (analogni vhod)

Funkcija samodejne prilagoditve se zažene samodejno in poskuša optimizirati zaslon pod naslednjimi pogoji:

- Nastavitev monitorja
- Tovarniška ponastavitev računalnika
- Spreminjanje ločljivosti monitorja

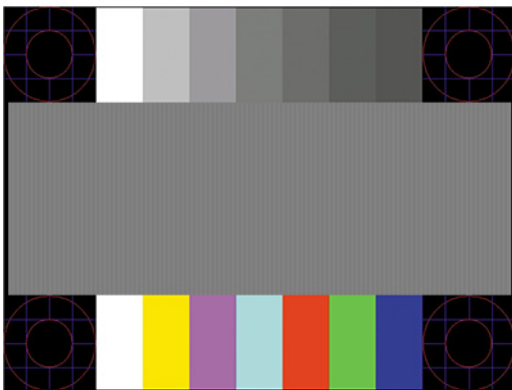
Prav tako lahko kadar koli ročno optimizirate delovanje zaslona za (analogni) vhod VGA v meniju za samodejno prilagoditev v zaslonskem meniju. Lahko prenesete programsko opremo z vzorcem za samodejno nastavitev iz naslova <http://www.hp.com/support>.

Tega postopka ne uporabite, če uporabljate kateri koli drugi vhod razen VGA. Če uporabljate vhod VGA (analogni), lahko s tem postopkom odpravite naslednje težave s sliko:

- slika ni ostra ali jasna,
- proge, sence ali t. i. duhovi na zaslonu,
- nejasne navpične črte,
- tanke, premikajoče se vodoravne črte,
- slika ni na sredini zaslona.

Uporaba funkcije za samodejno prilagoditev:


1. Vključite monitor in pred prilagajanjem počakajte 20 minut.
2. Pritisnite gumb **Menu** (Meni), da odprete zaslonski meni, izberite **Image** (Slika) in nato izberite **Auto Adjustment** (Samodejna prilagoditev). Če z rezultatom niste zadovoljni, nadaljujte postopek.
3. Odprite pripomoček za samodejno prilagoditev. (Ta pripomoček lahko prenesete iz naslova <http://www.hp.com/support>.) Prikaže se preizkusni nastavitveni vzorec.



4. Pritisnite **Esc** ali katero koli drugo tipko, da zaprete zaslon z nastavitvenim vzorcem.

Optimiziranje zmogljivosti slike (analogni vhod)

Sliko na zaslonu izboljšate s prilagoditvijo dveh gumbov zaslonskega prikaza: Clock (Takt) in Phase (Fazni pomik) (dostopna v zaslonskem meniju). Priporočamo, da ju uporabite samo takrat, ko samodejna nastavitve ne more zagotoviti zadovoljive kakovosti slike.

 **OPOMBA:** Možnosti Clock (Takt) in Phase (Fazni pomik) je mogoče nastaviti le, ko uporabljate analogni vhod (VGA). Teh možnosti ni mogoče nastaviti za digitalne vhode.

Najprej morate pravilno nastaviti Clock (Takt), ker so od te nastavitve odvisne nastavitve Phase (Fazni pomik).

- **Clock (Takt):** Poveča ali zmanjša vrednost, da čim bolj zmanjšate morebitne navpične črte ali proge, vidne na ozadju slike.
- **Phase (Fazni pomik):** Poveča ali zmanjša vrednost, da čim bolj zmanjšate utripanje ali zamegljenost videa.

 **OPOMBA:** Za najboljše rezultate pri nastavitvi uporabite programsko opremo za samodejno prilagoditev. Ta pripomoček lahko prenesete iz naslova <http://www.hp.com/support>.

Če postane slika pri prilagajanju vrednosti Clock (Takt) in Phase (Fazni pomik) popačena, nastavljajte vrednosti teh nastavitvev, dokler popačenje ne izgine. Če želite obnoviti tovarniške nastavitve, pritisnite gumb **Menu** (Meni), da odprete zaslonski meni, in izberite **Management** (Upravljanje), izberite **Factory Reset** (Ponastavitev tovarniških nastavitvev), nato pa izberite **Yes** (Da).

Če želite odstraniti navpične vrstice (Clock (Takt)):

1. Pritisnite gumb **Menu** (Meni), da odprete zaslonski meni, izberite **Image** (Slika) in nato izberite **Clock and Phase** (Takt in faza).
2. Izberite **Clock** (Takt) in nato uporabite gumb OSD na monitorju, ki prikazuje puščice z ikonami gor in dol, da odstranite navpične vrstice. Gumba pritiskajte počasi, da ne zgrešite optimalne točke prilagoditve.



3. Če se po nastavitvi vrednosti Clock (Takt) na zaslonu pojavijo zamegljenost, utripanje ali črte, nastavite še Phase (Fazni pomik).

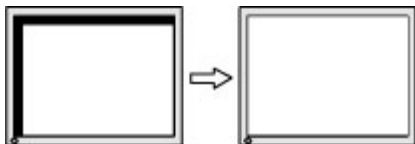
Če želite odstraniti utripanje ali zamegljenost (Phase (Fazni pomik)):

1. Pritisnite gumb **Menu** (Meni), da odprete zaslonski meni, izberite **Image** (Slika) in nato izberite **Clock and Phase** (Takt in faza).
2. Izberite **Phase** (Faza) in nato uporabite gumb OSD na monitorju, ki prikazuje puščice z ikonami gor in dol, da odstranite migetanje ali zamegljenost. Možno je, da migetanja ali zamegljenosti ne bo mogoče odstraniti, kar je odvisno od računalnika ali nameščene nadzorne grafične kartice.




Če želite popraviti položaj zaslona (vodoravni ali navpični položaj):

1. Pritisnite gumb **Menu** (Meni), da odprete zaslonski meni, izberite **Image** (Slika) in nato izberite **Image Position** (Položaj slike).
2. Pritisnite gumbе OSD na monitorju, ki prikazujejo puščice z ikonami gor in dol, da pravilno prilagodite položaj slike na zaslonskem prikazu monitorja. **Vodoravni položaj** pomakne sliko v levo ali desno; **Navpični položaj** pa pomakne sliko gor ali dol.



Stik s podporo

Za razrešitev težave s strojno ali programsko opremo pojdite na <http://www.hp.com/support>. Na tem spletnem mestu lahko pridobite dodatne informacije o svojem izdelku, vključno s povezavami na forume in navodili glede odpravljanja težav. Vsebuje pa tudi informacije o načinu vzpostavitve stika s HP-jem in odpiranju zahtevka za podporo.

 **OPOMBA:** Za zamenjavo napajalnega kabla ali drugih kablov, ki so bili priloženi vašemu monitorju, se obrnite na podporo za stranke.

Priprava za klic tehnične podpore

Če težave ne morete rešiti s pomočjo nasvetov za odpravljanje težav v tem poglavju, boste morda morali poklicati tehnično podporo. Preden pokličete, pripravite naslednje informacije:

- številko modela monitorja
- serijsko številko monitorja
- datum nakupa z računa
- okoliščine, v katerih se je pojavila težava
- prikazana sporočila o napakah
- konfiguracijo strojne opreme
- ime in različico strojne in programske opreme, ki jo uporabljate

Iskanje serijske številke in številke izdelka

Ovisno od izdelka, sta serijska številka in številka izdelka navedeni na nalepki na zadnji strani monitorja ali na nalepki pod sprednjo ploščo glave monitorja. Ti številki boste morda potrebovali za stik s HP-jem glede monitorja.



4 Vzdrževanje monitorja

Nasveti za vzdrževanje

Če želite izboljšati učinkovitost delovanja in podaljšati življenjsko dobo monitorja:

- Ne odpirajte ohišja monitorja in ne poskušajte sami popraviti izdelka. Spreminjajte samo nastavitve, opisane v navodilih za uporabo. Če monitor ne deluje pravilno ali če vam je padel ali se poškodoval, se obrnite na pooblaščenega HP-jevega zastopnika, prodajalca ali serviserja.
- Uporabite samo vir napajanja in priključek, primeren za monitor, kot je označeno na nalepki ali ploščici na hrbtni strani monitorja.
- Poskrbite, da bo skupna obremenitev porabnikov, priključenih v zidno vtičnico, manjša od trenutne nazivne obremenitve vtičnice, skupen tok vseh izdelkov, priključenih z napajalnim kablom, pa manjši od nazivnega toka tega kabla. Nazivni tok (AMPS ali A) in drugi podatki za naprave so običajno označeni na njih.
- Postavite monitor blizu vtičnice, ki je preprosto dosegljiva. Kabel monitorja izvlecete tako, da trdno primete vtikač in ga izvlecete iz vtičnice. Nikoli ne vlecite le kabla.
- Monitor izklopite in uporabite ohranjevalnik zaslona, ko ga ne uporabljate. Na ta način lahko bistveno podaljšate življenjsko dobo monitorja.



OPOMBA: Poškodba zaradi vžgane slike na monitorjih ni vključena v garancijo HP.

- Nikoli ne blokirajte rež in odprtin na ohišju in ne potiskajte predmetov v njih. Te odprtine omogočajo prezračevanje.
- Pazite, da vam monitor ne pade na tla, in ne postavljajte ga na neravne površine.
- Na napajalni kabel ne postavljajte ničesar. Ne hodite po njem.
- Monitor naj bo na dobro zračnem mestu, zaščiten pred močno svetlobo, vročino ali vlago.

Čiščenje monitorja

1. Izklopite monitor in izključite napajalni kabel iz vtičnice za izmenični tok.
2. Odklopite vse zunanje naprave.
3. Obrišite prah z monitorja, tako da zaslon in ohišje obrišete z mehko, čisto antistatično krpo.
4. Za zahtevnejše čiščenje uporabite mešanico vode in izopropilnega alkohola v razmerju 1:1.




POMEMBNO: Za čiščenje monitorjev ali ohišja ne uporabljajte čistil na osnovi nafte, kot so benzen, razredčila ali katere koli druge hlapljive snovi. Te kemikalije lahko poškodujejo monitor.

POMEMBNO: Čistilo razpršite na krpo in z njo nežno obrišite površino zaslona. Čistila nikoli ne nanašajte neposredno na zaslon. Lahko bi steklo za okvir in poškodovalo elektroniko. Krpa mora biti vlažna, a ne mokra. Pronicanje vode v ventilacijske ali druge odprtine lahko povzroči poškodbe monitorja. Monitor naj se posuši na zraku, preden jo uporabljate.

Prevoz monitorja

Shranite izvorno embalažo. Morda jo boste potrebovali, če pošiljate monitor ali se selite.

A Tehnični podatki

 **OPOMBA:** Vsi tehnični podatki predstavljajo običajne podatke, ki jih zagotavljajo proizvajalci HP-jevih komponent; dejanska zmogljivost je lahko višja ali nižja.

Za najnovejše tehnične podatke ali dodatne specifikacije o tem izdelku pojdite na <http://www.hp.com/go/quickspecs/> in poiščite model svojega zaslona ter zanj značilne specifikacije QuickSpecs.

Specifikacije 68,6 cm (27,0 palčnega) modela polne visoke ločljivosti (FHD)

Tabela A-1 Specifikacije 68,6 cm (27,0 palčnega) monitorja polne visoke ločljivosti (FHD)

Tehnični podatki	Meritev	
Zaslon, široki zaslon	68,6 cm	27,0 palca
Vrsta	IPS	
Vidna površina zaslona	Diagonala 68,6 cm	Diagonala 27,0 palca
Največja teža (razpakirane enote)	6,9 kg	15,2 funta
Mere (skupaj s stojalom)		
Višina (najvišji položaj)	53,52 cm	21,07 palca
Višina (najnižji položaj)	38,52 cm	15,17 palca
Globina	21,60 cm	8,50 palca
Širina	61,17 cm	24,08 palca
Razpon prilagoditve višine	15,0 cm	5,9 palca
Prilagoditev naklona	Od -5° do 23°	
Prilagoditev sukanja	± 45°	
Območje prilagoditve obračanja	± 90°	
Okoljske zahteve		
Delovna temperatura	Od 5 °C do 35 °C	Od 41 °F do 95 °F
Temperatura skladiščenja	Od -34 °C do 60 °C	Od -29 °F do 140 °F
Vlažnost pri skladiščenju	od 5 % do 95 % (brez kondenzacije)	
Vlažnost zraka pri delovanju	od 20 % do 80 % (brez kondenzacije)	
Vir napajanja	100 V pri dvosmernem toku do 240 V pri dvosmernem toku 50/60 Hz	
Vhodni priključek	Ena vrata HDMI, en priključek DisplayPort in ena vrata VGA	

Specifikacije 68,6 cm (27,0 palčnega) modela ločljivosti QHD

Tabela A-2 Specifikacije 68,6 cm (27,0 palčnega) monitorja ločljivosti QHD

Tehnični podatek	Mere	
Zaslon, široki zaslon	68,6 cm	27,0 palca
Vrsta	IPS	
Vidna površina zaslona	Diagonala 68,6 cm	Diagonala 27,0 palca
Največja teža (razpakirane enote)	7,0 kg	15,43 funta
Mere (skupaj s stojalom)		
Višina (najvišji položaj)	53,6 cm	21,10 palca
Višina (najnižji položaj)	38,6 cm	15,20 palca
Globina	21,60 cm	8,50 palca
Širina	61,33 cm	24,15 palca
Razpon prilagoditve višine	15,0 cm	5,9 palca
Prilagoditev naklona	Od -5° do 23°	
Prilagoditev sukanja	± 45°	
Območje prilagoditve obračanja	± 90°	
Okoljske zahteve		
Delovna temperatura	Od 5 °C do 35 °C	Od 41 °F do 95 °F
Temperatura skladiščenja	Od -34 °C do 60 °C	Od -29 °F do 140 °F
Vlažnost pri skladiščenju	od 5 % do 95 % (brez kondenzacije)	
Vlažnost zraka pri delovanju	od 20 % do 80 % (brez kondenzacije)	
Vir napajanja	100 V pri dvosmernem toku do 240 V pri dvosmernem toku 50/60 Hz	
Vhodni priključek	Ena vrata HDMI, en priključek DisplayPort in ena vrata VGA	

Specifikacije 61,0 cm (24,0 palčnega) modela

Tabela A-3 Specifikacije 61,0 cm (24,0 palčnega) monitorja

Tehnični podatki	Mere	
Zaslon, široki zaslon	61,0 cm	24,0 palca
Vrsta	IPS	
Vidna površina zaslona	Diagonala 61,0 cm	Diagonala 24,0 palca
Največja teža (razpakirane enote)	6,06 kg	13,36 funta
Mere (skupaj s stojalom)		
Višina (najvišji položaj)	50,96 cm	20,06 palca
Višina (najnižji položaj)	35,96 cm	14,05 palca

Tabela A-3 Specifikacije 61,0 cm (24,0 palčnega) monitorja (Se nadaljuje)

Tehnični podatki	Meritev	
Globina	20,69 cm	8,15 palca
Širina	53,20 cm	20,94 palca
Razpon prilagoditve višine	15,0 cm	5,9 palca
Prilagoditev naklona	Od -5° do 23°	
Prilagoditev sukanja	± 45°	
Območje prilagoditve obračanja	± 90°	
Okoljske zahteve		
Delovna temperatura	Od 5 °C do 35 °C	Od 41 °F do 95 °F
Temperatura skladiščenja	Od -34 °C do 60 °C	Od -29 °F do 140 °F
Vlažnost pri skladiščenju	od 5 % do 95 % (brez kondenzacije)	
Vlažnost zraka pri delovanju	od 20 % do 80 % (brez kondenzacije)	
Vir napajanja	100 V pri dvosmernem toku do 240 V pri dvosmernem toku 50/60 Hz	
Vhodni priključek	Ena vrata HDMI, en priključek DisplayPort in ena vrata VGA	

Specifikacije 60,5 cm (23,8 palčnega) modela

Tabela A-4 Specifikacije 60,5 cm (23,8 palčnega) modela

Tehnični podatki	Mere	
Zaslona, široki	60,5 cm	23,8 palca
Vrsta	IPS	
Vidna površina zaslona	Diagonala 60,5 cm	Diagonala 23,8 palcev
Največja teža (razpakirano, s stojalom)	5,7 kg	12,6 funta
Mere (skupaj s stojalom)		
Višina (najvišji položaj)	49,49 cm	19,48 palca
Višina (najnižji položaj)	34,49 cm	13,58 palca
Globina	20,70 cm	8,15 palca
Širina	53,94 cm	21,24 palca
Razpon prilagoditve višine	15,0 cm	5,9 palca
Prilagoditev naklona	Od -5° do 23°	
Prilagoditev sukanja	± 45°	
Območje prilagoditve obračanja	± 90°	
Zahteve glede temperature okolja		
Delovna temperatura	Od 5 °C do 35 °C	Od 41 °F do 95 °F

Tabela A-4 Specifikacije 60,5 cm (23,8 palčnega) modela (Se nadaljuje)

Tehnični podatki	Mere	
Temperatura skladiščenja	Od -34 °C do 60 °C	Od -29 °F do 140 °F
Vlažnost pri skladiščenju	od 5 % do 95 % (brez kondenzacije)	
Vlažnost zraka pri delovanju	od 20 % do 80 % (brez kondenzacije)	
Vir napajanja	100 V dvosmerni tok do 240 V dvosmerni tok 50/60 Hz	
Vhodni priključek	Ena vrata HDMI, en priključek DisplayPort in ena vrata VGA	

Specifikacije 58,4 cm (23,0 palčnega) modela

Tabela A-5 Specifikacije 58,4 cm (23,0 palčnega) modela

Tehnični podatki	Mere	
Zaslon, široki	58,4 cm	23,0 palca
Vrsta	IPS	
Vidna površina zaslona	Diagonala 58,4 cm	Diagonala 23,0 palca
Največja teža (razpakirano, s stojalom)	5,33 kg	11,75 funta
Mere (skupaj s stojalom)		
Višina (najvišji položaj)	48,98 cm	19,28 palca
Višina (najnižji položaj)	33,98 cm	13,38 palca
Globina	20,70 cm	8,15 palca
Širina	52,16 cm	20,54 palca
Razpon prilagoditve višine	15,0 cm	5,9 palca
Prilagoditev naklona	Od -5° do 23°	
Prilagoditev sukanja	± 45°	
Območje prilagoditve obračanja	± 90°	
Zahteve glede temperature okolja		
Delovna temperatura	Od 5 °C do 35 °C	Od 41 °F do 95 °F
Temperatura skladiščenja	Od -34 °C do 60 °C	Od -29 °F do 140 °F
Vlažnost pri skladiščenju	od 5 % do 95 % (brez kondenzacije)	
Vlažnost zraka pri delovanju	od 20 % do 80 % (brez kondenzacije)	
Vir napajanja	100 V dvosmerni tok do 240 V dvosmerni tok 50/60 Hz	
Vhodni priključek	Ena vrata HDMI, en priključek DisplayPort in ena vrata VGA	

Specifikacije 54,6 cm (21,5 palčnega) modela

Tabela A-6 Specifikacije 54,6 cm (21,5 palčnega) modela

Tehnični podatki	Mere	
Zaslona, široki	54,6 cm	21,5 palca
Vrsta	IPS	
Vidna površina zaslona	Diagonala 54,6 cm	Diagonala 21,5 palcev
Največja teža (razpakirano, s stojalom)	5,30 kg	11,68 funta
Mere (skupaj s stojalom)		
Višina (najvišji položaj)	48,06 cm	18,92 palca
Višina (najnižji položaj)	33,06 cm	13,01 palca
Globina	20,70 cm	8,15 palca
Širina	48,87 cm	19,24 palca
Razpon prilagoditve višine	15,0 cm	5,9 palca
Prilagoditev naklona	Od -5° do 23°	
Prilagoditev sukanja	± 45°	
Območje prilagoditve obračanja	± 90°	
Zahteve glede temperature okolja		
Delovna temperatura	Od 5 °C do 35 °C	Od 41 °F do 95 °F
Temperatura skladiščenja	Od -34 °C do 60 °C	Od -29 °F do 140 °F
Vlažnost pri skladiščenju	od 5 % do 95 % (brez kondenzacije)	
Vlažnost zraka pri delovanju	od 20 % do 80 % (brez kondenzacije)	
Vir napajanja	100 V dvosmerni tok do 240 V dvosmerni tok 50/60 Hz	
Vhodni priključek	Ena vrata HDMI, en priključek DisplayPort in ena vrata VGA	

Tovarniško nastavljene ločljivosti zaslona

Naslednje ločljivosti zaslona se najpogosteje uporabljajo in so tovarniško nastavljene privzete vrednosti. Ta monitor samodejno prepozna te vnaprej nastavljene načine, tako da se prikažejo na sredini zaslona in v pravilni velikosti.

Modeli FHD

Tabela A-7 Prednastavljene ločljivosti zaslona za modele FHD

Prednastavitev	Oblika slikovnih pik	Vodoravna frekvenca (kHz)	Navpična frekvenca (Hz)
1	640 × 480	31,469	59,940
2	720 × 400	31,469	70,087

Tabela A-7 Prednastavljene ločljivosti zaslona za modele FHD (Se nadaljuje)

Prednastavitev	Oblika slikovnih pik	Vodoravna frekvenca (kHz)	Navpična frekvenca (Hz)
3	800 × 600	37,879	60,317
4	1024 × 768	48,363	60,004
5	1280 × 720	45,000	60,000
6	1280 × 800	49,702	59,810
7	1280 × 1024	63,981	60,020
8	1440 × 900	55,935	59,887
9	1600 × 900	60,000	60,000
10	1680 × 1050	65,290	59,954
11	1920 × 1080	67,500	60,000

Tabela A-8 Prednastavljene hitrosti ločljivosti za modele FHD

Prednastavitev	Hitrost	Oblika slikovnih pik	Vodoravna frekvenca (kHz)	Navpična frekvenca (Hz)
1	480p	720 × 480	31,469	59,940
2	720p60	1280 × 720	45,000	60,000
3	576p	720 × 576	31,250	50,000
4	720p50	1280 × 720	37,500	50,000
5	1080p60	1920 × 1080	67,500	60,000
6	1080p50	1920 × 1080	56,250	50,000

Modeli QHD

Tabela A-9 Prednastavljene ločljivosti zaslona za modele QHD

Prednastavitev	Oblika slikovnih pik	Vodoravna frekvenca (kHz)	Navpična frekvenca (Hz)
1	640 × 480	31,469	59,940
2	720 × 400	31,469	70,087
3	800 × 600	37,879	60,317
4	1024 × 768	48,363	60,004
5	1280 × 720	45,000	60,000
6	1280 × 1024	63,981	60,020
7	1440 × 900	55,935	59,887
8	1600 × 900	60,000	60,000

Tabela A-9 Prednastavljene ločljivosti zaslona za modele QHD (Se nadaljuje)

Prednastavitev	Oblika slikovnih pik	Vodoravna frekvenca (kHz)	Navpična frekvenca (Hz)
9	1600 × 1200	75,000	60,000
10	1680 × 1050	65,290	59,954
11	1920 × 1080	67,500	60,000
12	1920 × 1200	74,038	59,950
13	2560 × 1440 *	88,787	59,951

*samo HDMI in DisplayPort

Tabela A-10 Prednastavljene hitrosti ločljivosti za modele QHD

Prednastavitev	Hitrost	Oblika slikovnih pik	Vodoravna frekvenca (kHz)	Navpična frekvenca (Hz)
1	480p	640 × 480	31,469	59,940
2	480p	720 × 480	31,469	59,940
3	720p60	1280 × 720	45,000	60,000
4	576p	720 × 576	31,250	50,000
5	720p50	1280 × 720	37,500	50,000
6	1080p60	1920 × 1080	67,500	60,000
7	1080p50	1920 × 1080	56,250	50,000

Modeli WUXGA

Tabela A-11 Prednastavljene ločljivosti zaslona za modele WUXGA

Prednastavitev	Oblika slikovnih pik	Vodoravna frekvenca (kHz)	Navpična frekvenca (Hz)
1	640 × 480	31,469	59,940
2	720 × 400	31,469	70,087
3	800 × 600	37,879	60,317
4	1024 × 768	48,363	60,004
5	1280 × 720	45,000	60,000
6	1280 × 800	49,702	59,810
7	1280 × 1024	63,981	60,020
8	1440 × 900	55,935	59,887
9	1600 × 900	60,000	60,000
10	1600 × 1200	75,000	60,000

Tabela A-11 Prednastavljene ločljivosti zaslona za modele WUXGA (Se nadaljuje)

Prednastavitev	Oblika slikovnih pik	Vodoravna frekvenca (kHz)	Navpična frekvenca (Hz)
11	1680 × 1050	65,290	59,954
12	1920 × 1080	67,500	60,000
13	1920 × 1200	74,556	59,885

Tabela A-12 Prednastavljene hitrosti ločljivosti za modele QHD

Prednastavitev v	Hitrost	Oblika slikovnih pik	Vodoravna frekvenca (kHz)	Navpična frekvenca (Hz)
1	480p	640 × 480	31,469	59,940
2	480p	720 × 480	31,469	59,940
3	720p60	1280 × 720	45,000	60,000
4	576p	720 × 576	31,250	50,000
5	720p50	1280 × 720	37,500	50,000
6	1080p60	1920 × 1080	67,500	60,000
7	1080p50	1920 × 1080	56,250	50,000

Funkcija varčevanja z energijo

Monitor podpira tudi način delovanja z nižjo porabo energije. Vanj preklopi, če zazna, da ni signala za vodoravno in/ali navpično sinhronizacijo. V tem načinu je zaslon črn, osvetlitev ugasne in lučka za napajanje sveti oranžno. Monitor porabi v varčevalnem načinu <0,5 W energije. Monitor potrebuje krajši čas, da znova preklopi v običajni način delovanja.

Glejte navodila za nastavitve načina za varčevanje z energijo (včasih imenovana tudi funkcija za upravljanje porabe), ki jih najdete v priročniku z navodili za računalnik.



OPOMBA: Ta funkcija za varčevanje z energijo deluje samo, če je monitor priključen v računalnik, ki to funkcijo podpira.

Z izbiro ustreznih nastavitvev v časovniku za spanje lahko monitor nastavite tudi tako, da v način nižje porabe preklopi po vnaprej določenem času. Ko časovnik za spanje monitorja sproži način manjše porabe, lučka za vklop utripa oranžno.

B Pripomočki za ljudi s posebnimi potrebami

HP in pripomočki za ljudi s posebnimi potrebami

Ker si HP prizadeva vtakati raznolikost, vključenost in delo/življenjski slog v tkanino podjetja, se to odraža pri vseh njegovih dejavnostih. HP stremi po ustvarjanju vključujočega okolja, usmerjenega na povezovanje ljudi z močjo tehnologije po vsem svetu.

Iskanje potrebnih tehnoloških orodij

S pomočjo tehnologije je mogoče izkoristiti človeški potencial. Podporna tehnologija odstranjuje prepreke in pomaga ustvarjati neodvisnost doma, v službi in skupnosti. Podporna tehnologija pomaga pri povečevanju, vzdrževanju in izboljševanju funkcionalnih zmožnosti elektronske in informacijske tehnologije. Za dodatne informacije pojdite na spletno mesto [Iskanje najboljše podporne tehnologije na strani 35](#).

HP-jeva zaveza

HP je zavezan k zagotavljanju izdelkov in storitev, do katerih lahko dostopajo tudi osebe z različnimi nezmožnostmi. Ta zaveza podpira cilje glede raznolikosti podjetja in nam pomaga ponuditi prednosti tehnologije vsem ljudem.

Cilj HP-ja na področju podporne tehnologije je oblikovanje, proizvodnje in trženje izdelkov ter storitev, ki jih lahko učinkovito uporabljajo vsi, tudi ljudje s posebnimi potrebami, samostojno ali z ustreznimi napravami za pomoč ljudem s posebnimi potrebami.

Za doseg tega cilja pravilnik za pripomočke za ljudi s posebnimi potrebami vzpostavlja sedem ključnih ciljev, ki vodijo HP-jeva dejanja. Od vseh HP-jevih vodij in uslužbencev se pričakuje, da bodo podpirali te cilje in njihovo izvajanje v skladu s svojimi vlogami ter odgovornostmi:

- dviganje ravni ozaveščenosti glede težav s pripomočki za ljudi s posebnimi potrebami znotraj HP-ja in zagotavljanje usposabljanja za uslužbence, ki ga potrebujejo, da lahko oblikujejo, proizvajajo, tržijo in dobavljajo izdelke in storitve pripomočkov za ljudi s posebnimi potrebami;
- razvijanje smernic za pripomočke za ljudi s posebnimi potrebami za izdelke in storitve ter imenovanje skupine za razvoj izdelkov kot odgovorne za izvajanje teh smernic, kjer je to konkurenčno, tehnično in ekonomsko izvedljivo;
- vključevanje oseb z nezmožnostmi v razvijanje smernic za pripomočke za ljudi s posebnimi potrebami in v oblikovanje ter preskušanje izdelkov in storitev;
- dokumentiranje funkcij dostopnosti in zagotavljanje, da bodo informacije o HP-jevih izdelkih in storitvah javno razpoložljive v dostopni obliki;
- vzpostavitev odnosov z vodilnimi ponudniki podporne tehnologije in rešitev;
- zagotavljanje podpore za notranje in zunanje raziskave, ki izboljšujejo podporno tehnologijo v povezavi s HP-jevimi izdelki in storitvami;
- zagotavljanje podpore za industrijske standarde in smernice za pripomočke za ljudi s posebnimi potrebami ter njihovo spodbujanje.

Mednarodna zveza strokovnjakov za pripomočke za ljudi s posebnimi potrebami (IAAP)

IAAP je neprofitna zveza, usmerjena na spodbujanje stroke pripomočkov za ljudi s posebnimi potrebami prek omrežnih storitev, izobraževanja in certificiranja. Njen cilj je pomoč strokovnjakom s področja pripomočkov za ljudi s posebnimi potrebami pri razvijanju in spodbujanju karier ter zagotavljanje pomoči organizacijam pri integraciji pripomočkov za ljudi s posebnimi potrebami v svoje izdelke in infrastrukturo.

HP je ustanovni član te zveze, ki se ji je pridružil z namenom, da bi skupaj z drugimi organizacijami razvijal področje pripomočkov za ljudi s posebnimi potrebami. Ta zaveza podpira cilj HP-ja glede pripomočkov za ljudi s posebnimi potrebami glede oblikovanja, proizvodnje in trženja izdelkov ter storitev, ki jih lahko učinkovito uporabljajo ljudje z različnimi nezmožnostmi.

Zveza IAAP bo z globalnim povezovanjem posameznikov, študentov in organizacij, ki se učijo eden od drugega, okrepila stroko. Če bi radi izvedeli več, se lahko na spletnem mestu <http://www.accessibilityassociation.org> pridružite spletni skupnosti, se prijavite na novice in poizveste o možnostih članstva.

Iskanje najboljše podporne tehnologije

Vsakdo, vključno z ljudmi z nezmožnostmi ali s starostjo povezanimi omejitvami, bi moral imeti možnost komuniciranja, izražanja in povezovanja s svetom z uporabo tehnologije. HP je zavezan k povečanju ozaveščenosti o pripomočkih za ljudi s posebnimi potrebami znotraj HP-ja in pri naših strankah ter partnerjih. Ne glede na to, ali gre za velike pisave, ki so lahko berljive, prepoznavanje glasu, da lahko roke počivajo, ali katero koli drugo podporno tehnologijo, ki vam bo v pomoč pri vašem specifičnem stanju, je HP-jeve izdelke zaradi različnih podpornih tehnologij lažje uporabljati. Kako izbrati?

Ocena vaših potreb

S pomočjo tehnologije lahko izkoristite svoj potencial. Podporna tehnologija odstranjuje prepreke in pomaga ustvarjati neodvisnost doma, v službi in skupnosti. Podporna tehnologija (AT) pomaga pri povečevanju, vzdrževanju in izboljševanju funkcionalnih zmožnosti elektronske in informacijske tehnologije.

Izbirate lahko med številnimi izdelki podporne tehnologije. Ocena potreb glede pripomočkov za ljudi s posebnimi potrebami vam bo v pomoč pri vrednotenju različnih izdelkov, odgovarjanju na vprašanja in izbiri najboljše rešitve za vaše stanje. Ugotovili boste, da strokovnjaki, ki so kvalificirani za izvajanje ocen potreb glede pripomočkov za ljudi s posebnimi potrebami, prihajajo iz različnih strok, in vključujejo osebe, ki imajo licenco ali certifikat za fizioterapijo, delo s poklicnimi boleznimi in govorne/jezikovne motnje, prihajajo pa tudi iz drugih strokovnih področij. Informacije o vrednotenju lahko podajo tudi druge osebe, ki nimajo licence ali certifikata. Pri odločanju, ali je oseba ustrezna za vaše potrebe, upoštevajte izkušnje posameznika, strokovno znanje in stroške.

Pripomočki za uporabnike s posebnimi potrebami za HP-jeve izdelke

Na spodnjih povezavah boste našli informacije o funkcijah dostopnosti in, če je primerno, o podporni tehnologiji, vključeni v različne HP-jeve izdelke. Ti viri vam bodo v pomoč pri izbiri specifičnih funkcij in izdelkov podporne tehnologije, ki so najprimernejši za vašo situacijo.

- [HP Elite x3 – možnosti pripomočkov za ljudi s posebnimi potrebami \(Windows 10 Mobile\)](#)
- [HP-jevi osebni računalniki – možnosti pripomočkov za ljudi s posebnimi potrebami v sistemu Windows 7](#)
- [HP-jevi osebni računalniki – možnosti pripomočkov za ljudi s posebnimi potrebami v sistemu Windows 8](#)
- [HP-jevi osebni računalniki – možnosti pripomočkov za ljudi s posebnimi potrebami v sistemu Windows 10](#)

- [Tablični računalniki HP Slate 7 – omogočanje funkcij dostopnosti na HP-jevem tabličnem računalniku \(Android 4.1/Jelly Bean\)](#)
- [Osebni računalniki HP SlateBook – omogočanje funkcij dostopnosti \(Android 4.3, 4.2/Jelly Bean\)](#)
- [Osebni računalniki HP Chromebook – omogočanje funkcij dostopnosti na računalniku HP Chromebook ali Chromebox \(Chrome OS\)](#)
- [Nakupi pri HP-ju – zunanje naprave za HP-jeve izdelke](#)

Če potrebujete dodatno podporo za funkcije dostopnosti v svojem HP-jevem izdelku, glejte temo [Stik s podporo na strani 38](#).

Dodatne povezave na zunanje partnerje in dobavitelje, ki lahko zagotovijo dodatno pomoč:

- [Microsoftove informacije o pripomočkih za ljudi s posebnimi potrebami \(Windows 7, Windows 8, Windows 10, Microsoft Office\)](#)
- [Informacije o pripomočkih za ljudi s posebnimi potrebami za Googlove izdelke \(Android, Chrome, Google Apps\)](#)
- [Podporne tehnologije, razvrščene glede na vrsto prizadetosti](#)
- [Industrijsko združenje za podporno tehnologijo \(ATIA\)](#)

Standardi in zakonodaja

Standardi

Ameriška agencija Access Board je ustvarila razdelek 508 standardov FAR (Federal Acquisition Regulation), ki obravnava dostopanje do informacijske in komunikacijske tehnologije (ICT) za ljudi s fizičnimi nezmožnostmi, prizadetimi čutili ali kognitivnimi motnjami. Standardi vsebujejo tehnične kriterije, specifične za različne vrste tehnologij, kot tudi zahteve, temelječe na zmogljivosti, ki so usmerjene na funkcionalne zmožnosti vključenih izdelkov. Specifični kriteriji se nanašajo na aplikacije programske opreme in operacijske sisteme, spletne informacije in aplikacije, računalnike, telekomunikacijske izdelke, video in večpredstavnost ter samostojne zaprte izdelke.

Odlok 376 – EN 301 549

Standard EN 301 549 je oblikovala Evropska unija znotraj odloka 376 kot osnovo za spletna orodja za javna naročila izdelkov ICT. Standard določa funkcionalne zahteve za pripomočke za ljudi s posebnimi potrebami, ki veljajo za izdelke in storitve ICT, skupaj z opisom preskusnih postopkov in metodologijo vrednotenja za vsako zahtevo glede pripomočkov za ljudi s posebnimi potrebami.

Smernice za dostopnost spletne vsebine (WCAG)

Smernice za dostopnost spletne vsebine (WCAG) iz pobude W3C za spletno dostopnost (WAI) pomagajo spletnim oblikovalcem in razvijalcem pri ustvarjanju spletnih strani, ki so primernejše za potrebe ljudi z nezmožnostmi ali s starostjo povezanimi omejitvami. Smernice WCAG spodbujajo uporabo pripomočkov za ljudi s posebnimi potrebami v širokem naboru spletne vsebine (v besedilu, slikah, zvoku in videu) in spletnih aplikacij. Smernice WCAG je mogoče natančno preskusiti, preprosto jih je razumeti in uporabljati, spletnim razvijalcem pa omogočajo tudi prožnost za inovacije. Smernice WCAG 2.0 so odobrene kot [ISO/IEC 40500:2012](#).

Smernice WCAG so še posebej usmerjene na ovire pri dostopanju do spleta, ki jih izkušajo ljudje z vizualnimi, slušnimi, fizičnimi, kognitivnimi in nevrološki nezmožnostmi ter starejši uporabniki spleta, ki potrebujejo podporne tehnologije. Smernice WCAG 2.0 opisujejo značilnosti dostopne vsebine:

- **Zaznavna** (na primer z zagotavljanjem besedilnih nadomestkov za slike, napisov za zvok, prilagodljivostjo predstavitve in barvnega kontrasta)
- **Operabilna** (z omogočanjem dostopa s tipkovnico, barvnega kontrasta, časa vnosa, preprečevanja napadov in navigacijo)
- **Razumljiva** (z zagotavljanjem berljivosti, predvidljivosti in podpore za vnašanje)
- **Stabilna** (na primer z zagotavljanjem združljivosti s podpornimi tehnologijami)

Zakonodaja in predpisi

Pripomočki za ljudi s posebnimi potrebami na področju informacijske tehnologije in informacij imajo vedno večji pomen v zakonodaji. Spodnje povezave podajajo informacije o ključni zakonodaji, predpisih in standardih.

- [Združene države Amerike](#)
- [Kanada](#)
- [Evropa](#)
- [Avstralija](#)
- [Po vsem svetu](#)

Uporabni viri in povezave za pripomočke za ljudi s posebnimi potrebami

Spodaj navedene organizacije so lahko dober vir informacij o nezmožnostih in s starostjo povezanih omejitvah.



OPOMBA: Ta seznam ni popoln. Te organizacije so navedene zgolj v informativne namene. HP ne prevzema nikakršne odgovornosti za informacije ali stike, ki jih lahko odkrijete na internetu. Seznam na tej strani ne pomeni HP-jeve potrditve.

Organizacije

- Ameriška zveza za ljudi z nezmožnostmi (AAPD)
- Zveza za programe iz zakona o podporni tehnologiji (ATAP)
- Ameriška zveza za ljudi z izgubo sluha (HLAA)
- Središče za tehnično pomoč in usposabljanje na področju informacijske tehnologije (ITTATC)
- Lighthouse International
- Nacionalna zveza gluhih
- Nacionalno združenje slepih
- Severnoameriško društvo za rehabilitacijo inženirstva in podporne tehnologije (RESNA)
- Telecommunications for the Deaf and Hard of Hearing, Inc. (TDI)
- Pobuda W3C za spletno dostopnost (WAI)

Izobraževalne ustanove

- Kalifornijska univerza, Northridge, center za nezmožnosti (CSUN)
- Univerza v Wisconsinu – Madison, Trace Center
- Program Univerze v Minnesoti za prilagoditev računalnikov

Drugi viri v povezavi z nezmožnostmi

- Program za tehnično podporo zakona za Američane z nezmožnostmi (ADA)
- Omrežje ILO Global Business and Disability
- EnableMart
- Evropski forum za ljudi z nezmožnostmi
- Omrežje za prilagoditev delovnih mest
- Microsoft Enable

HP-jeve povezave

[Naš spletni obrazec za stik](#)

[HP-jev vodnik za varno in udobno uporabo](#)

[HP-jeva prodaja za javni sektor](#)

Stik s podporo



OPOMBA: Podpora je na voljo samo v angleščini.

- Gluhi ali naglušni uporabniki, ki imajo vprašanja o tehnični podpori ali pripomočkih za ljudi s posebnimi potrebami v HP-jevih izdelkih, naj naredijo naslednje:
 - za klic na številko (877) 656-7058 od ponedeljka do petka od 6:00 do 21:00 po gorskem času uporabite TRS/VRS/WebCapTel.
- Stranke z drugimi nezmožnostmi ali s starostjo povezanimi omejitvami, ki imajo vprašanja o tehnični podpori ali pripomočkih za ljudi s posebnimi potrebami v HP-jevih izdelkih, naj izberejo eno od naslednjih možnosti:
 - pokličite na številko (888) 259-5707 od ponedeljka do petka od 6:00 do 21:00 po gorskem času;
 - izpolnite [obrazec za stik za osebe z nezmožnostmi ali s starostjo povezanimi omejitvami](#).